



*The third time he said to him, "Simon son of John, do you love me?" Peter was hurt because Jesus asked him the third time, "Do you love me?" He said, "Lord, you know all things; you know that I love you." Jesus said, "Feed my sheep."  
John 21:17*



约翰福音 21:17

第三次對他說：「約翰的兒子西門，你愛我嗎？」彼得因為耶穌第三次對他說「你愛我嗎」，就憂愁，對耶穌說：「主啊，你是無所不知的，你知道我愛你。」耶穌說：「你餵養我的羊。」



贝城华人基督教会

*Chinese Christian Church of Baton Rouge*



夏宇明長老按立牧師典禮

*Ordination Service for Elder Steve Hsia*

二〇一五年十月十日上午十時

*October 10, 2015 10:00AM*

Ordination Council 按牧團:

黃子嘉牧師、陳興福牧師、陳國志牧師、高偉林牧師、于慕潔牧師

Rev. Caleb Huang、Rev. James Chen、Rev. K. C. Chen、Rev. William Englehart、  
Rev. Muh-Chieh Yu

主席：劉雲啓長老  
Presider: Elder Yunqi Liu

翻譯：沈妍姐妹  
Translator: Sister Yan Shen

序樂  
Prelude

鋼琴：魏詠莽  
Piano

唱詩  
Hymn

2 榮耀歸於真神  
2 To God Be the Glory

會 眾  
Congregation

禱告  
Prayer

陳興福牧師  
Rev. James Chen

獻詩  
Special Music

善牧恩慈  
The King of Love My Shepherd Is

冯国昌，刘正奇，李正美，王玉梅  
Quartet

按牧禮  
Ordination

1. 按牧審查報告  
Report on the Ordination Oral Examination  
黃子嘉牧師  
Rev. Caleb Huang
2. 讀經  
Scripture Reading  
約翰福音 21:17  
John 21:17  
陳興福牧師  
Rev. James Chen
3. 勉勵  
Ordination Message  
你喂养我的羊  
Feed My Sheep  
于慕潔牧師  
Rev. Muh-Chieh Yu
4. 致願詞  
Charge to the Candidate and the Congregation

夏宇明長老  
Elder Hsia  
教會會眾  
Members of CCCBR

黃子嘉牧師  
Rev. Caleb Huang  
陳國志牧師  
Rev. K. C. Chen

5. 接納

Acceptance

6. 按手禮

The Laying On of Hands

7. 頒發證書

The Conferring of the Certificate

8. 贈紀念品

The Presenting of Gift

9. 握手禮

The Shaking of Hands

獻詩

Special Music

如鹿渴慕/我四围盾牌/坚固保障

詩 班

As The Deer/A Shield About Me/A Mighty Fortress Is Our God

Choir

新任牧師見證與致詞

Testimony and Words of the New Pastor

致謝詞、報告

Appreciation and Announcement

唱詩

Hymn

393 都歸耶穌

393 All for Jesus

會 眾

Congregation

祝福

Benediction

殿樂

Postlude

交誼廳敬備茶點招待

Reception in Fellowship Hall

劉雲啓長老

Elder Yunqi Liu

夏宇明牧師

Rev. Steve Hsia

鋼琴：魏詠莽

Piano

胡哲執事

Deacon Zhe Hu

\*照相順序：按牧團/來賓/親人/教會會眾

Photo Procession: Ordination Council/  
Guests / Family Members / CCCBR Brothers&Sisters